

Director: Bartolomé A. Pou Jaume

Redacción y Administración: Mayor, 25. Tel. 58 01 60



Depósito Legal, P.M. 351-1959

Impreso en Editorial Ramón Lull - FELANITX

## La Festa de Santa Margalida

No hi ha dubte de que si a la gent se li dona motiu i un poc de metxa, no li costa fer festa. Això ens ho acaba de demostrar una vegada més la festa de Santa Margalida, festa que de deu anys nou s'ha celebrada per inèrcia i per res més.

Diumenge a vespre, vigília de la festa, se celebraren Completes a la Parròquia, amb processó a la Font, on la imatge de la Santa apareixia tota guarnida de pàmpols i el tradicional reïm, fruit primerenc dels nostres vinyals. De vetlada i amb un públic ben nombrós la companyia A.G.A.R.A. d'Andratx escenificà l'obra «Jos seré el seu gendre».

El dia de la festa horabaixa a la Parròquia i amb l'assistència de la Corporació Municipal hi hagué ofici solemne, concelebrat per deu sacerdots. Digué l'homilia el Rector Mn. Bauçà i la Coral de Felanitx interpretà algunes parts de la Missa del Pare Auli. A l'oferta els Cavallets dansaren vora el presbiteri.

A les 9, amb l'assistència d'un membre de l'Ajuntament de Campos, s'inaugurà la nova denominació del carrer *General Mola*, avui Carrer de Campos. Una secció de la Banda de Música i els Cavallets acompanyaven les autoritats.

Però fou la vetlada pagesa del vespre la que clausurà d'una manera molt brillant la festa patronal i, sobre tot, aconseguí el que hauria d'esser el fi primordial de tota festa: la participació popular. El públic que fou excepcionalment nombrós, s'integrà d'una manera ben eloqüent a la bulla que dirigí amb prou encert S'Estol d'Es Gericó.

Els nostres Cavallets —que es presentaren per doble partida, un estol de mascles i un de joves i, que tot sia dit, aquestes darreres ho brodaren—, els alumnes de l'Escola de Dansa de Felanitx, la «Rondalla d'Es Pla» de Petra, «Card en festa» de Sant Llorenç, el grup «Camí d'En Barrotes» de Menorca, el conjunt de cant, també menorquí, S'Eixam i «S'Estol d'Es Gericó», alternaren en el cadafal mentre el públic s'estirava les cames ballant o fent el que sabia. L'actuació de S'Estol s'inicià amb un senzill homenatge en recordança de dona Sebastiana Pirelló, malaguanyada fa alguns mesos, entusiasta i fidel seguidora del nostre grup de dansa onsevulla anàs. Miquel Julià féu ofrena de l'homenatge i recità aquests versos originals de dona Sebastiana:

Per prenda del nostre poble  
hem triat un gericó,  
que de fang senzill i noble

pot esser bo o esser millor.

Que s'ompli tota la terra  
de pau i de germanor,  
és la pregària més vera  
de s'Estol d'Es Gericó.

Voldríem fer-vos oferta  
de nostra sinceritat,  
donant-vos nostra ma oberta  
plena de bona amistat.

El grup «Camí d'En Barrotes» i «S'Eixam», hostes d'honor de Felanitx, foren sens dubte el millor atractiu de la vetlada. Els primers amb les seves danses, executades amb una gràcia i ajust excepcional i els segons amb les seves cançons d'interpretació i creació i ambdós per la seva simpatia es guanyaren de cop l'atenció i complicitat del públic, que participà entusiasta del cant i la dansa.

Després de l'actuació del segon estol de Cavallets (Quina Dama més petita), un «castillo de fuegos artificiales» cloqué amb esclafits de traca la festa de Santa Margalida.

Que molts d'anys poguem celebrar-la!

## Excepcional concert del grup «Discantus» a Portocolom

Divendres passat a vespre, a l'Església del Carme del Port, en un acte organitzat pel Patronat Local de Música dintre del programa de les festes del Port, el grup polifònic «Discantus» donà un concert el qual no dubtam en qualificar d'excepcional.

Set elements (quatre dones i tres homes) integren aquesta agrupació que ens oferí especialment obres del Renaixement i del Barroc espanyols. Cançons de Juan del Enzina, Ribera, Alvaro de los Ríos, F. de la Torre i d'altres d'autors anònims dels XVI i XVII foren la base del programa.

L'espectre vocal del conjunt, el seu ajust i harmonia, així com el singular repertori, extraordinàriament suggestiu, ens feu gaudir d'uns moments musicals inoblidables que és ben just agrair-los al Patronat Local i a la Caixa d'Estalvis de les Balears, aquesta darrera patrocinadora de l'acte.

Just hem de fer un retret la públic per la seva manca de puntualitat.

## Fiestas de Porto-Colom

### Programa

*Hoy viernes día 24 de julio*, a las 10'30 de la mañana, concurso de castillos de arena en la playa de Cala Marçal, patrocinado por Coca-Cola.

A las 6'30 de la tarde suelta de cohetes y a las 7, Marathon, carrera popular «San Jaime 1981».

A las 9 de la noche, pasacalles por la Banda de Tambores y Cornetas de «Simonet».

A las 11, gran verbena, amenizada por los renombrados conjuntos FALCONS y ALTA TENSION.

*Mañana día 25, FESTIVIDAD DE SAN JAIME.*

A las 10 de la mañana Misa solemne con asistencia de las Autoridades.

A las 10'30 competición de Judo infantil en los locales de la Escuela.

A las 4 de la tarde, final del Campeonato de Tenis en las distintas modalidades, en las pistas del Hotel Vistamar.

A las 6, desde el muelle de la Aduana, salida de la gran prueba Ciclista en circuito urbano previamente determinado.

A las 7, en el recinto de la verbena, juegos infantiles, carreras de cintas y sacos, ollas, concurso de pintura, etc.

A las 11 de la noche gran verbena amenizada por los renombrados conjuntos GEMINIS y TRANSILVANIA.

*Domingo día 26 de julio*, a las 6 de la tarde, en el «regueró» de Ca's Corso, exhibición de Aeromodelismo.

A las 10'30 de la noche, en la iglesia del Carmen, concierto a cargo de la Coral de Felanitx y la Banda de Música.

*Domingo día 9 de agosto*, a las 3 de la tarde, en el Camp Roig, Tiro al Pichón.

## CONCERT DE GALATZO (1)

Concert de Galatzó, oh quin delit!  
Com vibra de lirisme i com incita!  
Fruïnt a plaer, la música exquisida  
s'escola lentament al cau del pit

i cop-en-sec es fon tot el neguit  
i el tremolor del cor més fort s'agita.  
El teu concert, Vicens, si que palpita  
i aleja amor i pau a raig seguit.

La flama del deliri tens encesa  
i amb relligats acords fas l'escomesa  
i encéns de llum potent a l'horitzó

i envers d'un món de falla i de misteri  
pel bells camins d'insomni i d'encanteri  
transportes l'esperit a Galatzó.

Joan Maimó

(1) L'inspiradíssima composició del músic felanitxer Miquel Vicens que ens presenta en disc interpretada al piano per ell mateix.

# FELANITX

Semanario de intereses locales



PRECIO DE SUSCRIPCIÓN

Trimestre: 320 pesetas.

Provincias: 350 pesetas.

## Ayuntamiento de Felanitx

Extracto de los acuerdos que se formula en cumplimiento de los artículos 213 y 241 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Corporaciones Locales, a efectos de su remisión al Consell General Interinsular y al Gobierno Civil así como su publicación en las carteleras públicas, en el tablón de anuncios de este Ayuntamiento y su posible inserción en el B. O. de esta Provincia.

El Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión ordinaria celebrada el pasado día 6, tomó los siguientes acuerdos:

Adecantar una aula de la Escuela de Porto-Colom al objeto de que durante el próximo curso académico se puedan impartir las clases de la primera etapa de E.G.B. con dos profesores.

Solicitar de la Delegación del Ministerio de Educación y Ciencia que se adopten las previsiones oportunas para la creación de plazas de profesores de E.G.B. en la Escuela de Ca's Concos.

Se aprobó el proyecto de pavimentación de las calles Hermandad Cristiana, Vía Argentina a carretera de Manacor, Ciudad de San Pedro, Cojoner y Rocaberíf.

Se acordó, por quince votos a favor, y dos abstenciones, la amortización de una plaza de portero y otra de Guardia de la Policía Municipal.

Se acordó, por quince votos a favor y dos abstenciones, satisfacer al personal de este Ayuntamiento las horas extraordinarias que efectivamente realicen, según la ordenación efectuada por el Sr. Alcalde.

Se acordó, por unanimidad, asignar a la plaza de Secretario de este Ayuntamiento el coeficiente 5 en lugar del 4'5 que hasta la fecha tenía asignado dicha plaza.

Se acordó, por unanimidad, una propuesta de la Comisión de Gobernación sobre organización de los servicios de la Policía Municipal y su forma de cumplimiento.

Por unanimidad se acordó que las armas propiedad de este Ayuntamiento que venían utilizando diversos miembros de la Policía Municipal, sean depositadas en el Cuartel de la Guardia Civil de esta localidad, de conformidad a la normativa en vigor.

Se acordó, por unanimidad, ratificar las bases de la oposición restringida que han de regir para la provisión de la plaza de Cabo de la Policía Municipal.

Se dio cuenta de un escrito presentado por D. Antonio Capó Capó en relación de la explotación temporal de los servicios de la playa de Cala Ferrera.

Para mejor ventilación de la biblioteca y la sala de la planta segunda, se acordó, por unanimidad, la modificación de proyecto de restauración de la Casa de Cultura de Felanitx, en el sentido de que se deje un pequeño patio en las plantas 1.ª y 2.ª.

Quedaron enterados de una liquidación de gastos e ingresos del primer semestre del año en curso relativo al suministro de agua potable a la Ciudad, que arroja un déficit de 542.176 pesetas.

Se acordó la realización de un servicio de barrido de calles, a base de dos días semanales en Felanitx y Porto-Colom, lo que representaría un presupuesto de 364.800 pesetas.

Se acordó la instalación de una valla metálica en el Colegio de E.G. «Inspector Juan Capó», edificio contiguo al Cuartel de la Guardia Civil.

Abierto el turno de ruegos y preguntas, el Teniente de Alcalde Sr. Antich Navarro propuso la convocatoria de un concurso de proyectos para el embellecimiento de la Plaza España, a lo que contestó el Sr. Vicens que tan necesario como la Plaza España era la Plaza Pax, añadiendo el Sr. Riera que no debía olvidarse la Plaza de Mossèn Cosme Bauçà.

D. Antonio Vicens Massot propuso que se proceda a la rotulación de las calles de Sa Bateria de Porto-Colom, añadiendo el Sr. Batle que creía conveniente que una de las nuevas calles fuera denominada con el nombre del Doctor Fleming. El Sr. Riera añadió que debía reconsiderarse toda la nomenclatura existente en el Municipio. Se acordó que la Comisión de Cultura dictaminase sobre el particular.

A continuación el Sr. Alcalde enteró del inicio de los trabajos para captación de agua potable en Es Collet. A su vez, dio cuenta del estado de tramitación del expediente de las obras de mejora de la carretera de Manacor y del comienzo de las obras de reparaciones diversas en el Colegio «Juan Capó» de esta Ciudad.

A propuesta del Sr. Juan Bordoy se acordó trasladar al grupo de Obras de Puertos de Baleares la queja del Consistorio del hecho consumado del vertido de escombros en Es Rivetó, que lejos de ser retirado se están convirtiendo en amaraderos de embarcaciones.

A propuesta de D. Jaime Obrador Bordoy se acordó interesar de Obras Públicas la correcta denominación de Ca's Concos Des Cavaller en los indicadores de carretera.

Finalmente, fuera del Orden del Día y por ser considerado de urgencia por todos los asistentes, a propuesta del Sr. Alcalde se acordó que los Sres. Presidentes de las Comisiones de Hacienda y Obras Municipales se trasladaran, en Comisión de servicio, a Barcelona para el asunto de selección del toldo a instalar en el Parque Municipal de la Torre.

Y no habiendo más asuntos de que tratar, ni haberse declarado ningún otro incidente, el Sr. Alcalde levantó la sesión siendo veintitrés horas treinta minutos.

Felanitx, a 9 de Julio de 1981.

El Secretario acctal.

José Fuster Mesquida

V.º B.º

El Alcalde

Pedro Mesquida Obrador

PRECISO APRENDIZ CARPINTERO 16 años cumplidos.

INFORMES: EN ESTA ADMON.

## Se necesita Auxiliar Administrativo

Servicio militar cumplido.

Informes: Tels. 575619 y 657793

## Electrónica SOLBIN c.b.

Radlocassette FM. Stereo  
Antena electrónica  
Instalación

Ecuallizador 7 cortes 50w  
Cuatro altavoces

Todo por 30.000 ptas.

Venta y Servicio Técnico

C. Costa i Llobera, 6

(Junto Pza. Palmeras)

Tel. 580995

FELANITX (Baleares)

## agenda

### SANTORAL

D. 26 S. Joaquín  
L. 27: S. Pantaleón  
M. 28: Sta. Catalina Thomás  
M. 29: Sta. Marta  
J. 30: S. Pedro Crisólogo  
V. 31: S. Ignacio  
S. 1: S. Alfonso

### LUNA

L. nueva el 31

### COMUNICACIONES

#### AUTOCARES

Felanitx - Palma por Porreres, Montuiri y Algaida: A las 6'45, 8, 14 y 17'45. Domingos y festivos, a las 8, 14 y 18'30 h.

Palma - Felanitx: A las 9'30, 13, 16 y 19'30 h. Domingos y festivos, a las 9'30, 16 y 20 h.

Felanitx - Palma por Campos y Llucmajor: A las 8, 10, 14'30 y 18 h. Domingos y Festivos, a las 8 y 19'30 h.

Palma - Felanitx: A las 9'15, 12'30, 17 y 19'15 h. Domingos y festivos, a las 9'15 y 21 h.

Felanitx - Porto-Colom: A las 7, 9, 13'30, 15'30, 18'30 y 20'30 h. Domingos y festivos además uno a las 12 h.

Porto-Colom - Felanitx: A las 7'30, 9'30, 14, 16, 19 y 21 h. Domingos y festivos además uno a las 12'30 h.

Felanitx - Cala Murada: Jueves laborables, a las 7 y 18 h. Domingos a las 8 y 12'30 h.

Cala Murada - Felanitx: Jueves laborables a las 7'30 y 18'30 h. Domingos, a las 9 y 13 h.

Felanitx - Cala d'Or: Diario a las 6'30 y 16'45. Domingos uno más a las 11'10 h.

Cala d'Or - Felanitx: Diario a las 7'30 y 18'30. Domingos y festivos, a las 12'30 y 18'15 h.

### SERVICIOS PARA DOMINGO Y LUNES

Médico para mañana:  
Dr. M. Vidal - R. Llull, 35-1.º-Iz.

Para domingo:  
Dr. M. Vidal - R. Llull, 35-1.º-Iz.

Farmacias de turno:

Sábado y domingo:

Catalina Ticoñat.

Lunes: Francisco Piña.

Martes: Julián Munar.

Miércoles: Amparo Murillo.

Jueves: Amparo Murillo.

Viernes: Francisco Piña.

Panadería:

J. Picornell - Forats, 8.

Comestibles:

F. Maimó - Santueri, 65

M. Nicolau - Prohisos, 14

# Cronicó Felanitxer

XIII-XIV

Per R. Rosselló

1346

(Conclusió)

— A instància del sobredit senyor, el batle de Felanitx farà fer crida dient que ningú «gos entrar ne metre bestiar ne pasturar, ne cassar ocells o bèsties o entrar per raó de cassar en les pastures, boschs, deveses, terres, horts e altres possessions que són en les falde e entorn del castell de Senthuyri» sots pena de 60 sous. (LC)

Desembre.—Com que a Mallorca hi ha necessitat de blat es mana als batles de Felanitx i Santanyi retenguin qualsevol barca o navili arribi als seus respectius ports o cales, amb facultat de posar penes als patrons, mercaders, escrivans, notxers i mariners. (LC)

— Es mana al batle de Felanitx deixi treure del batliu, per portar a Ciutat, el blat de Guillem Valentí, conseller reial, Guillem Sunyer, Bartomeu Ses Eres i Berenguer Sunyer. (LC)

— Es mana al batle que segons forma dels capítols ordenats faci posar a la venda tot el blat del terme i d'altra banda en tremetrà 500 quarteres a la Quartera de Ciutat. (LC) Davant les queixes dels prohoms de la vila, aquesta xifra fou rebaixada a 200. (LC)

— El batle farà tremetre a Ciutat la coca de Bernat Llobet, carregada de gra a Portocolom. (LC)

1347

Gener.—El governador cita a sa presència Berenguer Sunyer, síndic, juntament amb altres síndics de la part forana. (LC)

Gener.—Es mana al batle que del blat venal del batliu en deixi comprar trenta o quaranta quarteres a Bernat Valls, castellà de Santueri per les necessitats del castell. (LC)

—El jueu Magalluf Benzonava obté llicència per treure de Felanitx el forment venal i portar-lo a vendre a Ciutat. (LC)

Febrer.—Jaume d'Olesa vol treure de Felanitx 10 quarteres d'ordi per portar-les a la seva alqueria Alcu-diarróm de Petra. (LC)

Febrer.—El mostassaf Pere Servera es queixa al governador que el batle no li deixa exercir plenament el càrrec ni tampoc li deixa el saig quan l'ha de menester. (LC)

—Berenguer Sagrera ha comprat un rafal a Berenguer Sunyer; però sorgeixen disputes entre els seus veïnats. (LC)

Febrer.—Guillem Valentí, conseller reial, i senyor jurisdiccional de Felanitx, diu que alguns habitants de Felanitx tallen llenya contrariant el seu forner o les seves llenyades. (LC)

27 abril.—El governador de Mallorca amb gran goig i alegria comunica a Guillem Valentí, conseller reial i portant veus de governador a Menorca, que en la vigília de la festa de l'evangelista sant Marc, hora de vespres, la molt alta senyora Regina ha infantat «e per gràcia de Déu ha hàüt fill mascle primogènit»; que es fassin grans festes. (AH 4.384)

30 maig.—Es mana als castellans d'Alaró, Pollença, Santueri i Bellver sien molt diligents en la custòdia de les forteses perquè han arribat notícies que de Mónec i Niça han partit 15 naus armades de genovesos. (Doc)

—Era castellà de Santueri Bernat Valls, però els servents s'havien reduït a deu, i eren els següents: Ferrer Puig, Berenguer Escala, Feliu Molo, Pere Albarats, Bernat Ventalló, Domingo Algaire, Ponç Fluvià, Berenguer Coma, Guillem Vanrell i Jaume Golf; cobraven a raó de 18 diners diaris. (Dad)

—Era batle Guillem Sunyer. (EO) Era notari i escrivà reial de la Cort Pere Ramon. (Reb)



# naps

— Davant la impossibilitat de conservar la naturalesa, els americans proposen la naturalesa conservada. En video naturalment.

— Hi ha càrrecs a òrgans públics. Hi ha càrrecs públics que foten els òrgans.

— Venc un siscents quasi nou. A 50 metres del Port Esportiu.

— El millor lloc per a transplantar els pins del Rivetó és la zona verda que l'Ajuntament vol fer al Babo.



## Citroën GSA Para sus vacaciones

### Nosotros le ponemos música

Al comprar un GSA, del 16 de julio al 16 de agosto, le instalamos una RADIO CASSETTE STEREO. NO SE PIERDA LA OCAJION.



Siempre fuimos Citroen, ahora también somos Peugeot

# INFORMACIÓN LOCAL

## La festa de la Colombòfila

Amb una gran assistència d'aficionats, se celebrà dissabte passat a vespre, a la barbacoa «La Ponderosa», la festa de fi de temporada de la Societat Colombòfila Missatgera de Felanitx. En el decurs d'un sopar es féu entrega dels trofeus i després s'inicià una subasta i venda de coloms que fou molt animada.

## La festa del Carme

Si bé entelada per la trista nova de la mort del metge del Port D. Jaume Planas, es celebrà dijous passat la festa de la Verge del Carme. Al matí al moll es celebrà la tradicional missa dels pescadors i l'horabaixa es féu la processó marítima portant la imatge de la Mare de Déu. La processó fou acompanyada per la Banda de Cornetes i Tambors d'En Lluís i En Simonet.

## C.D. Felanitx

El C.D. Felanitx comunica a los socios y simpatizantes que la presentación oficial de la plantilla tendrá lugar el próximo jueves día 30, a las 8 de la tarde en el campo de Es Torrentó.

## de sociedad

### DE VIAJE

Procedents de Washington i per passar les vacances a Portocolom arribaren D. Andreu Rigo Sureda i esposa D.<sup>a</sup> Mariana Haug, acompanyats dels seus fills Pere Marc i Tomàs Nadal.

De Nova York arriba D.<sup>a</sup> Maria Estelrich d'Atchek i la seva filla Murjel.

### NATALICIO

En Barcelona, los esposos D. Guillermo Oliver Soler y D.<sup>a</sup> Mercedes Rossell, han visto aumentado su ho-

gar con el feliz natalicio de su segundo hijo, una preciosa niña, que en las aguas bautismales recibirá el nombre de Maria Teresa.

Felicitemos a los venturosos padres.

### PRIMERES COMUNIONES

Dissabte passat, al santuari de Sant Salvador, varen celebrar la seva primera Comunió els germans Aleix i Sebastià Suñer Adrover.

Els felicitem, així com també als seus pares.



P.<sup>a</sup> Ramón Llull, 12 - Tel. 581521  
FELANITX

### AUTOVENTA

Vehículos procedentes de cambio, totalmente revisados.

Estas son algunas de nuestras ofertas:

Renault R-5 TL PM-G  
Renault R-15 S PM-D  
Ford Fiesta L PM-J  
Citroen Furgoneta PM-B  
Renault Furgoneta PM-M  
Seat 127 3p. PM-G  
Ford Fiesta L PM-L  
Seat 124 Diessel PM-A  
Renault R-4 L PM-A  
Seat 127 3pt. PM-F  
Renault Furgoneta PM-G

Abierto por las tardes.  
FACILIDADES DE PAGO

VENDO LLAUT de 22 palmos  
Informes: Tel. 580490.

## LABORATORIO ANALISIS CLINICOS

Antonio Munar Masot

Farmacéutico

Francisca Adrover Mas

Farmacéutica

Durante el mes de agosto.

CERRADO POR VACACIONES

### Sustitutos

Para los beneficiarios de la SEGURIDAD SOCIAL:

D.<sup>a</sup> Juana Ladaria  
C. Artá, 4 (junto iglesia)  
MANACOR

EXTRACCIONES: Todos los días excepto sábados y festivos de 8 a 9 h.

Se puede pedir número de 12 a 14 al Tel. 552540.

Habrà material de extracción en el dispensario del INP para que si alguna persona que no se pueda desplazar pueda hacerse la extracción en Felanitx y sus familiares puedan llevar las muestras a Manacor.

Particulares y abscritos a Imeco, Mare Nostrum, Akra, Sanitas, Asisa.

Laboratorios más próximos:

FARMACIA MUNAR:  
C. Silos, 3 - Tel. 540662  
CAMPOS

EXTRACCIONES: Lunes, miércoles y viernes, de 8:30 a 9:30

LABOR. SUREDA - LADARIA  
C. Artá, 4 - Tel. 552540  
MANACOR

EXTRACCIONES: Todos los días, de 8 a 9:30 h.

## A E G - TELEFUNKEN

Le ofrece: un concesionario oficial con servicio técnico en Felanitx en el Carrer D'ets Horts, 44.

Disponemos de toda la gama TELEFUNKEN y toda la de electrodomésticos AEG y una sensacional sala de audiciones con sofisticados equipos de alta fidelidad.

INAUGURACION EN SEPTIEMBRE  
Concesionario: JUAN VICENS



## ASOCIACION MAESTROS PINTORES DE BALEARES

C/. BALMES 39 - Teléfono 299298

RECUERDA A  
CONSTRUCTORES, COMUNIDADES, AMAS DE CASA Y  
PÚBLICO EN GENERAL

La necesidad de exigir al pintor que se pueda contratar la correspondiente exhibición del documento de Calificación Empresarial expedido por la Delegación de Industria de esta Provincia, según Orden de 17-8-79. De lo contrario podrán verse responsabilizados de los ACCIDENTES y anomalías que puedan ocurrir en el transcurso del trabajo.

pinturas  
BRUGUER

Tel. 291861



s. a. de pinturas

Tel. 236926

MALLORQUIMICA



Tel. 660375

PRODUCTOS



Tel. 281764

## Selecciones DIANA

## Extraordinaria REBAJA

Todas las prendas que presentamos en nuestro escaparate al precio especial de 175 ptas.

## PORTO-COLOM by NIGHT

Escribe SKORPIO

Presenta:

### «Calipso» la DISCO de Porto-Colom

Los personajes que componen estas noches porteñas son los mismos de siempre, se acusan bajas cada año, pero los hay que aguantan el tipo con una encomiable entereza. Pero los tiempos cambian, y cambiarán, a veces para mal. «La nostalgia es un error» diría José Luis de Vilallonga, pero uno recuerda temporadas más gloriosas, no puede evitarlo. Turistas si que hay, pero son más pobres que nosotros, los nativos. «Gastan menos que un ciego en novelas». Pepito dixit.

Por eso el ambiente cuece, muchas veces, al baño María. Hay otra disco en Porto-Colom, el «MOLINO BLANCO» (no le vamos a cobrar la propáganda), pero no hay competencia con el «CALIPSO», la basca gusta de moverse, curiosear, hurgar y pisar todos los «antros». Está en todos sitios. Pero las tías buenas no abundan, escasean, y los cachondos comemos con la vista. «Yo soy tu lobo». Pero se dan chascos. Recuerda la inolvidable MARILYN MONROE, según su ama de llaves, echaba unas sonoras ventosidades, casi sin tregua, que no debían dejar de ser gloriosas a pesar que no olian a rosas, pues los «peces más gordos» se enredaron en sus bragas.

Porto-Colom se engalana para sus Fiestas. Pero con cristiana austeridad. Dos o tres tiras de papel de colorines y va que chuta, los tiempos no están para despilfarros inútiles.

Así que topas a RAMON ROSELLÓ, cada vez más joven y más marchoso, un historiador que pasará a la historia. La posteridad, ten-

drá la cortesía de recoger sus espléndidos trabajos, duda no cabe.

Mientras Gabriel un futuro «concejal» descorcha «picolos» espumosos, sin pausa, en un inacabable diálogo con una «femme marié».

Y la tripulación del «María Teresa» aguarda la orden de embarque. Los pescadores más marchosos, todos fenómenos de primera magnitud. ¡Qué tribulaciones pasarán! Un día de estos nos enrolamos con ellos y hacemos un «party-matinada». Gambas no faltarán como en la Costa Brava.

Y Gabi, el militar siempre presto, dispuesto para cualquier «emergencia», es capaz de empalmar el día con la noche sin que se le note el menor atisbo de cansancio. ¡Qué tío macho!

Decía que el ambiente cuece lento, pero es efectivo. El carburante hace sus estragos, y de estos efectos a lo mejor salta la liebre, dando la oportunidad a Jhonny «Cubata», aquel de gigantesca humanidad, uno de los Apicios con que cuenta nuestro puerto, a protagonizar una orgía-campestre. Hacía cantidad de tiempo que no se cometían tales desmanes. Jhonny y dos catalanas, surgidas de las entrañas de la noche, intentaron el «salto de la mata», no digo que lo consiguieran, pero casi. Al tiempo que era alentado por un equipo de entusiastas de la juerga que por lo visto no se pierden ni una. Tienen el don de saber estar en todas partes. Que ya es estar.

(seguirá).

VENDO 3 FURGONETAS, buen estado marcas: Avia - Sava - Dkw  
Inf: Tel. 581236. Sr. Capó.

VENDO UNA CUARTERADA \*en carretera Porto-Colom, con pinos y olivos. Apta para chalet.  
Informes: C. Calderó, 16

VENDO SEAT 600-D en buen estado  
Informes: Tel. 581214 y Obispo Puig, 16.

## Club Náutico Porto-Colom

### CURSOS VELA

Desde 25 de Julio hasta 16 de Agosto

#### Iniciación Vela Infantil

Participantes: Niños y niñas de 8 a 14 años.

Horario: De 10,00 a 13,00 horas y de 16,00 a 17,00 horas diario.

#### Iniciación Vela Ligera

Participantes: Mayores de 14 años.

Horario: A especificar según necesidades de los participantes.

Prácticas: Empezar con «super pescador» y seguir posteriormente con «caneton».

#### Iniciación Surf

Participantes: Mayores de 10 años.

Horario: De 16,00 a 18,00 horas diario.

### CURSOS NATACION

Desde 28 de Julio hasta 23 de Agosto

#### Iniciación y Perfeccionamiento Natación

Participantes: Cualquier edad.

Horario: De 10,00 a 13,00 horas y según inscripciones.

INFORMES: Llorenç GILI o Miguel XAMENA, en el mismo Club de 17,00 a 18,00 horas.



## S'ARRAVAL

INMOBILIARIA S. A.  
DE INVERSIONES Y PROMOCIONES

Plaza Arrabal, 8 - FELANITX (Mallorca)

Tel. 580058

### PORTO-COLOM

- Casa en 1.ª línea parte Aduana: 7 a 8 hab., comedor, cocina
- Piso 1.ª línea: 4 hab., comedor, cocina, baño, terraza
- Apart. dúplex: 4 hab., sala comedor, cocina, baño, aseo terraza, Vista al mar.
- Casa en calle Norte: 3 hab., sala comedor, cocina, baño, terraza cochera.
- Apart. Cala Marsal: 3 hab., sala comedor, cocina, baño terraza.

### FELANITX

- Casa calle Bmé. Caldentey: 4 hab., sala comedor, cocina, baño.
- Casa en c./ Mar: 4 habitaciones, comedor, cocina, baño y patio.
- Casa calle Caridad: 3 hab., comedor, cocina, patio.
- Piso y almacén Cantó d'En Massana.

### PALMA

- Pisos junto Marqués de Fuensanta: 3 y 4 hab. sala comedor, cocina, baño, aseo, terraza.

### PORTO PETRO

- Apart.: 2 hab., sala comedor, cocina, baño, terraza.

### FINCAS RUSTICAS

- Son Suau, casita de campo con media cuarterada. Arboles frutales.
- Es Collet una cuarterada y media. Algarrobos
- S'Espinagar casa con agua y electricidad 2.300 m2. de terre.
- Son Barceló casa con media cuarterada aprox.

Facilidades de pago.

### ALQUILERES

- Casas, aparts., chalets en Porto-Colom temporada verano.

### DEMANDAS

- Cocherías
- Locales comerciales en Felanitx

## Superkansas - El Pescapeix

### OFERTA DE LA SEMANA

Tambor ELENA 5 Kg. 495 pts.

Coral Vajilla: 71 pts.

MIMOSIN 212 pts.

## El Dr. Sergio Verd

Jefe Provincial de Puericultura

Comunica a su distinguida clientela la apertura de la consulta de pediatría a partir del 28 de julio.

Hospital de Felanitx, martes y jueves de 10 a 13 horas.



por  
gentileza de

**cristalería  
felanitx**

Bellpuig, 105 - Tel. 581289



—Será en la segunda semana de agosto, al menos, cuando se conocerá definitivamente el nombre del NUEVO PRESIDENTE DEL C. D. FELANITX. Pasa que el plazo que se dió de quince días a partir de la asamblea, se ha ampliado a treinta, que es lo estipulado por la Federación, evitándose así los actuales mandatarios problemas que podrían surgir en caso de que alguien hubiera presentado su candidatura durante este mes. Esto no beneficia en absoluto al Club, pues de contar ya con un presidente ya se podría planificar totalmente la próxima temporada, y concretar el capítulo de fichajes y desfichajes. Pero la legalidad es la legalidad, y así se ha hecho.

—En materia ficheril, que es lo que interesa al aficionado, pues nada de nada. Simplemente rumores. Ocurre que los jugadores que pre-

tende el FELANITX son muy caros, y dinero es lo que falta. Además hay que reducir el presupuesto de la pasada temporada. Se están recaudando fondos entre algunos aficionados de saneada economía, para no cargar con más déficit las arcas menengues, que están llenas de telarañas.

—Pues el II TORNEO DE TENIS DE PORTO-COLOM está resultando. Bastante más expectación de la esperada y cumpliéndose todas las partidas anunciadas. También podemos afirmar que ha habido algunas de gran calidad. Pues la épica y bonita eliminatoria entre COVAS y HERNANDEZ convocó a bastante personal, que se *divirtió* a pesar de lo avanzado de la hora en que terminó, (a la una y pico de la noche). También justo a la misma hora, Miguel CAPO y ANTUNEZ daban también un buen concierto tenístico.

—Hoy sábado se jugarán las finales. En singles masculinos, a la hora del cierre de esta edición eran candidatos al título COVAS, en un momento espléndido, PEPITO (el vencedor de la pasada edición), PEPE GARAU, ANTUNEZ, atención a este nombre, y OLIVER. Y los otros que perdieron el tren como HERNANDEZ y CAPO, vendieron cara la derrota.

—En cuanto a las féminas cabe destacar la victoria de Cati NADAL sobre la siempre temible Turita BOVER que por primera vez en mucho tiempo no jugará una final. La otra finalista puede ser Elizabeth LEBLANC, siempre la gran favorita.

—Hoy también se cierra el TORNEO TRIANGULAR DE LA AGRICULTURA, uno de los más interesantes de la isla. En el Polidepor-

tivo de la Puebla está tarde un plato fuerte, un POBLENSE-MALLORCA, que no se perderán los buenos aficionados.

—El día dos de agosto el FELANITX jugará el primer partido de pre-temporada, en VILA FRANCA

con motivo del «revival» del célebre TORNEO DEL MELON. Los equipos no estaban decididos. Además del FELANITX sonaban los nombres del PORTO-CRISTO, recién ascendido y del VILAFRANCA.

Maikel.

## Hoy día 24

# Inauguración de una nueva CARNICERIA

EN PORTO-COLOM  
Calle LEPANTO, 2

## Aviso a constructores y público en general

las empresas que se relacionan permanecerán cerradas por vacaciones durante los días 1 al 15 de agosto, ambos inclusive:

Jaime Adrover - Porto-Colom  
Mateo Amengual - S'Horta  
Fco. Grimalt, S.A. - Felanitx  
Antonio Lull - Felanitx  
Miguel Massutí - Felanitx  
Sebastián Roig - Porto-Colom  
Cementos Sansó - Felanitx  
Martín Xamena - Porto-Colom

## Cine Principal

Teléfono 580111

Jueves día 30 a las 9'30 y domingo día 2 desde las 3

Un romance irreal bajo el impenetrable misterio del triángulo de las Bermudas.

# Los abismos de las BERMUDAS

Cientos de aviones y barcos han desaparecido en los abismos de las BERMUDAS... ¿Cuál es la causa? ¿Fuerzas sobrenaturales? ¿Seres extraterrestres?.

En el mismo programa:

## FUFA DE ALCATRAZ

Clint Eastwood

## Hoy, sábado:

### De criada a señora

y  
EMMANUELLE: Las noches porno del mundo

Viernes 31, y sábado 1 a las 9'30 de la noche

Atrevida... Osada... ¡Descarada!

# Vicios prohibidos

CLASIFICADA

También verán:

## Masacre en Condor Pass

con Stephen Boyd y Hardy Krüger

Una acción trepidante en el Oeste más divertido.

## Mañana, domingo:

### La guerra de los mundos

y  
Pepito Piscinas

# AQUESTA TERRA

## URBANISME

Quan encara es troba en fase d'estudi i elaboració el nou pla d'ordenació urbana, molt poc és el que s'ha fet per tal de racionalitzar el desgavell urbanístic del nostre terme.

Etam pagant les conseqüències de tota una època de tolerància administrativa i facilitats de tota mena que propiciaren un augment desmesurat del sol urbanitzable, sense preocupar-se el més mínim de les repercussions socials i ecològiques o de crear les infraestructures necessàries que exigien els resultats d'aquesta política.

Era el temps de les urbanitzacions fantasmes i de les zones extensives. Unes al marge i les altres amb totes les de la llei. Es tractava d'ocupar el màxim de sol creant tots uns complexos d'asfalt i acerces amples i deixant al voltant de cada edificació un espai no aprofitable que generalment es dedicava a sembrar-hi mongetes i llimoneres. Vosaltres direu que així al manco es tenia una zona verda relativament gran en comparació amb el terreny edificat. Això és ver, però l'experiència o la realitat d'una d'aquestes zones com és Ca's Corso i altres del nostre Port ens fan sortir la pell de gallina. És, al nostre parer, la pura negació de l'estètica i el bon gust; un merder de ciment i blocs prefabricats espargits sense ordre ni concert. I si no ho trobau, compareu nuclis com son el de la Capella i part de l'Aduana amb la resta del Port, excepció feta de la part de Sa Punta on, malgrat hi hagi de tot, s'ha sabut conservar una línia arquitectònica més o manco coherent amb el paisatge sense excedir-se en altura i ocupació; aquesta i les anteriors, ens semblen un conjunt homogeni i d'un encant estètic que, amb la mateixa funcionalitat i albergant una quantitat major de persones, no tendran mai les immenses i modernes urbanitzacions. Si a això hi afegim Ca'n Cirerol i les «casetes» que sense llicència de cap tipus i amparades sota la confusió d'un Ajuntament que realitza un pla nou i segueix aplicant el vell, proliferen per indrets tan bells i dignes de conservar com son els pujols de S'Horta i Ca's Concos així com el Castell, el panorama urbanístic felanitxer és desolador.

Som prou conscients de les dificultats que una política urbanística estricta suposaria a una de les activitats que més dinamisme donen a l'economia. Però entre congelar tot tipus de llicència d'obres —com s'ha fet a altres indrets de l'illa on tal vegada es feia necessari— i donar ma ampla a edificacions que, o bé no es deixarien construir amb el nou pla o bé degradaven irreversiblement

# CASCALL

## CALA FERRERA

Sense que servesqui de precedent, aquesta vegada m'afic amb un tema, un poc concret.

Fa uns quans dies, vaig passar per Cala Ferrera, i em va venir a la memòria, una conversa que vaig tenir amb un turista italià, que per cert, anava un poc empenyat, i es queixava de l'engany de que havia estat objecte, ja que la seva agència de viatges, l'hi havia assegurat, que aquesta era una platja semi-verge, on l'aigua era encara neta, i la costa es conservava equilibrada. Vet aquí quin xasco no se'n dugué pobre home!

I és que aquesta platja, té una característica única en el món, i això si que no ho posen damunt els fullets turístics, per sort; i és que senyors meus, aquesta platja, canvia de colors així com va passant l'estiu, —s'ha de tenir en compte que la porqueria és de molts de colors—. També s'hi poden veure trosos de colorants que no han estat ben dissolts, i que no son més que excrements humans mesclats en la resta d'evacuacions.

No parlem ja dels aromes, subtils, finolis..., que desprenen les aigües, capaços de captivar la més fina ratata de claveguera.

No cal ésser molt vell per recordar l'esplèndida fauna marina de que gaudia aquesta platja. Avui si

blement paisatges com el del Caló d'En Marçal o els Cocons d'En Velà, hi ha un terme mig que els responsable de l'ordenació del territori al nostre ajuntament no ha sabut (o no ha volgut) aplicar.

Però les responsabilitats són un altre tema que per raons d'espai deixam per una altra setmana. En tornarem parlar.

## PEDRADA

Feim vots perquè cada pi que es mori dels que hi ha anant al Rivertó, caigui sobre les teulades de qui els hi ha fet tant de bé.

Foner

hi anau, l'únic bestiar que hi podreu trobar, és qualque pot d'oli d'aquest que se'n unten l'esquena per posar-se negres sense posar-se vermells, o tal vegada si d'uis sort, una raspa de sardineta. Com enyorem els pescadors!

I com ens afiquem amb les construccions que l'enrevolten. Només, lamentablement, podrem dir una cosa bona, gràcies als senyors de Cala Ferrera, per no haver venut la seva punta, i conservar-la així com està.

Podríem parlar dels hotels. Un té una part de la seva piscina, que ocupa un bé de domini públic, tal és la zona Costero Marítima, reservada per al pas de la gent. L'altre, torre imponent d'un mal gust impressionant, que a la vista està, i no cal afegir-hi qualificatius, ha espenyat tota una banda de la platja.

I no parlem ja del bar de pedra, que s'ha col·locat, a la banda esquerra de la platja, sembla ésser per gent anti ecologista; s'han carregat una cova molt graciosa que hi havia, i l'han substituïda per una horrenda terrassa de ciment portland, que sembla per assegurar's quatre reprimits a veure el destetament que regna a la platja, o per a prendre el sol com a dragons.

Això no és tot, no vos penseu, ara per tal de fer més la gitza, hi aixe-

quen damunt el bar un parell de pisos d'apartaments. D'aquesta manera l'acabarem d'arreglar; i Cala Ferrera ben prest pareixerà un mapa tot nafrat.

Ara el que vengui darrera, per no ésser menys, haurà de fer un bloc de pisos, just allà on trenquen les ones, si no ja no serà pas graciós, i és que entre tots l'hem d'espantar de bona manera a aquesta platja, i no hem de descansar fins que no quedi un gra d'arena sense ciment, o una punta de roca que no tengui forma poliédrica, i no tengui la seva dosi d'apartamentitis a damunt. Després, als nostres nets els hi contarem, com qui conta una rondalla, que aquí hi havia una platja molt bonica, plena de peixos, i enrevoltada de pins; i ells ens contestaran: Ja le't beaurà tu an aqueixa, i es que padrina, ja comences a desvariejar...

Voltor

VENDO LANCHA 5'50 m. eslora. Motor Diesel Perkins. Velocidad 20 nudos. Precio interesante. Informes: Tels. 581984-85

CLASES PARTICULARES E. G. B. Informes: Tel. 580482

## Novedades LOBELIA

### GRANDES REBAJAS

### Sensacional descuento

|                                   |           |
|-----------------------------------|-----------|
| Pantalones largos niño desde      | 600 ptas. |
| » cortos niño »                   | 300       |
| Camisas manga c. niño »           | 500       |
| Jerseys niño, niña »              | 250       |
| Pijamas niño »                    | 500       |
| Pantalones caballero y Sra. desde | 1200      |
| Jerseys Sra. »                    | 600       |
| Blusas Sra. »                     | 700       |
| Faldas Sra. »                     | 500       |
| Vestidos Sra. »                   | 1200      |

¡Aproveche esta gran oportunidad!



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## D. JAIME PLANAS ORDINAS

Presidente del Club Náutico Porto-Colom

que falleció en Porto-Colom el día 16 de julio de 1981, a los 53 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

La Junta Directiva del CLUB NAUTICO PORTO-COLOM al participarles tan triste pérdida, les suplica la asistencia a la Misa que en sufragio de su alma se celebrará mañana sábado a las 9:30 de la noche, en la parroquia de Ntra. Sra. del Carmen de Porto-Colom, por lo cual les quedará sumamente agradecida.

## Els «Cavallets» i la política

Quan el dia de Santa Margalida els regidors centristes se precipitaren sobre els primers llocs de l'anomenat «banc del batle», que no és un banc sino que com tothom sap són dos, quedava perfilada l'estratègia dels homes de l'U.C.D. local. Des de temps immemorial la col·locació dels homes de la Corporació als actes protocolaris venia marcada per una norma que sempre havia estat respectada: el batle era el «primus inter pares» i després del batle venien els tinents de batle degudament numerats; a continuació els damés regidors. Hom pensa que l'U.C.D., com a partit majoritari a l'Ajuntament, pot repartir delegacions, presidències de comissions, etc. o bé negar-les, però l'ordre que acabam de ressenyar el decideix el poble a les eleccions i quan deim tot el poble, no només la part que va votar a l'U.C.D. (poc més poc manco el cinquanta per cent dels votants).

Deiem que l'estratègia de l'U.C.D. quedava marcada; perquè si bé és veritat que tots els partits es proposen guanyar les properes eleccions quan acaba una consulta, l'actitud que hem asenyalat manifesta de quina manera pensen assolir els seus objectius els homes de l'U.C.D. local. I és que lo del banc es purament simptomàtic, però darrera el símptoma hi ha tota una taringa de fets.

A la festa de Sa Font, una festa molt ben duita per S'Estol d'Es Gericó i que va reunir més gent que mai i que, sia dit de passada, marca el camí a seguir per aquesta diada patronal si vol fer la competència al Port, a la mar, i al sol de l'estiu, el presentador de l'acte va dir que ara a Felanitx tenim dues colles de «cavallets». El que no va dir, però vostés han de sebre, és que la colla que aquests darrers nou anys havia tingut cura d'aquesta agrupació tan entranyable, dirigida p'En Llorenç Siquier, que va rebre el testimoni d'En Macià Tibús així com aquest l'havia rebut de l'amo En Jaume Pessol, ha estat llicenciada sense una paraula, sense l'atenció d'una advertència prèvia, simplement perquè així ho decidiren els cervells de l'U.C.D. local. Sembla que el director dels «cavallets» no havia volgut fixar pel partit.

La falta de consideració, les empentes, l'absència de formes no ens pot venir de nou. Segons pareix és una pràctica corrent entre els membres de la formació. Dels d'aquí i dels de fora, perquè vostés han de sebre també que l'U.C.D. local va proposar que el dia de la Santa patrona del poble es descobrís una placa que dona el nom de la veïna població de Campos a un troç del carrer de l'Abcurador que va des de la plaça de les Palmeres a la sortida del poble i fos convidat l'Ajuntament de Campos a l'acte de la descoberta. Era una manera simbòlica d'inaugurar les noves retolacions d'una sèrie de carrers de la població. Els regidors dels altres grups varen manifestar el seu asentiment, tot i que pensaren que

possiblement aquesta iniciativa no hagués estat plantejada si el batle de Campos no hagués militat en el mateix partit que comanda a Felanitx. Idò bé; hom pensa que l'U.C.D. de Campos deu una explicació a la nostra població que pugui fer oblidar la groseria de dilluns passat, manifestant quina casta d'indisposició va retenir al Batle de Campos i l'Ajuntament a ca seva. Un sol membre de la Corporació campanera va assistir a l'acte i els membres de l'oposició local es varen quedar amb les ganes de demanar-li quina mena de malaltia «atípica» havia ocasionat l'espantada dels regidors campaners, perquè ningú va tenir l'atenció de presentar-los el representant campaner.

Els fets que hem descrit no són fets aïllats; formen part d'una llarga cadena, estan inspirats per una estratègia elaborada pels rectors del partit d'anar polititzant-ho tot, no d'una manera generosa i constructiva sino fent ús de la interpretació més exclouent i tancada del terme.

Si la nostra exposició no els acaba de convèncer, «permanezcan atentos a la pantalla» perquè la cosa no ha fet més que començar. Les males veus diuen que l'U.C.D. ha decidit que el nou president del C. D. Felanitx serà un arquitecte que ja formava part de la directiva i la campanya en contra dels altres aspirants ja ha començat. Després tendren l'elecció del nou president del Club Nàutic de Portocolom i també el president de l'Associació de veïns del mateix Port. Per a més tard, més coses. Qualque dia haurem de parlar de la Banda de Música. I de les guarderies.

Són coses que es comenten al carrer i que vostés han de sebre. Es la política, senyors. Són les maneres de fer política. I malgrat tot, hom pensa que hi ha coses que haurien de restar al marge de tots aquests embulls. Perquè hi ha coses que són de tots, que sempre havien estat patrimoni de tots: els «cavallets», per exemple.

Joan Caragol

## Ha mort el metge Planas

Dijous dia 16, festivitat del Carme, a conseqüència d'una afecció cardíaca que unes setmanes abans havia motivat el seu ingrés a la residència sanitària de Son Dureta, morí el Dr. Jaume Planas Ordinas.

La mort ha interromput de sobte una existència per nombroses circumstàncies fortament empeltada a la nostra comunitat felanitxera.

Jaume Planas, que era natural de Santa Margalida, allà per l'any 1955 tot just acabada la carrera de medicina, vingué a exercir-la a Felanitx. Nou anys després però s'establí d'una manera definitiva a Portocolom, on ha cobert desde llavors la plaça de metge de la Seguretat Social, exercint també, naturalment, d'una manera particular la seva professió, per la qual cosa s'extengué ben aviat la seva àrea de treball a Cala Murada, S'Horta i fins i tot en algunes èpoques a Cala d'Or. La seva probitat professional, recolzada pel seu caràcter obert i servicial i per damunt de tot per la seva humanitat, li guanyà ben aviat la confiança i l'amistat sincera de la gent.

Però la seva projecció personal no es limità al camp de la medicina. Pel mes d'agost de l'any 1979 fou elegit president del Club Nàutic i temps abans ja el trobam entre els promotors de l'Associació de Veïns del Port, entitat que passà a presidir per la tardor del mateix any de 1979.

Jaume Planas, amb el seu caràcter actiu i entusiasta, s'aplicà amb un zel singular a les activitats de Club, entre les quals s'acaronava ja la construcció d'una zona esportiva pel nostre port. Aquest projecte, per la seva naturalesa certament polèmica i controvertida, li va costar molts de mals de cap i creim que més d'un disgust, però la seva voluntat no es donà mai per vençuda i el port esportiu fou ben aviat una realitat.

Des de l'Associació de Veïns fou també incansable la seva actitud reivindicativa envers l'Ajuntament i altres organismes amb jurisdicció damunt el Port, sollicitant d'una manera gairebé contínua millores o bé exposant la problemàtica de la

nostra zona portuària. Un dels projectes que duia entre cella i cella darrerament, era el de la construcció d'una residència per jubilats en el Port. Era un projecte hermós però ambició del qual l'ha apartat tristament el destí.

Es evident que la mort de Jaume Planas ha estat molt sentida en el Port, a Felanitx i a tots aquells indrets on va arribar la seva coneixença, ja sia per la seva professió, per la projecció social o simplement per uns llaços d'amistat dels quals n'era ell un fervent cultivador.

Aquest setmanari, que en diverses ocasions hagué d'esser el portaveu de les seves inquietuds i opinions, es solidaritza avui amb el dolor que experimenta la seva família, la comunitat de Portocolom, les entitats socials a les que restà lligat i les nombroses amistats que per tot arreu de la nostra comarca es guanyà la seva persona.

Descansi en pau En Jaume Planas.



Nuestro Mercado Nacional de Ocasión le ofrece siempre "ocasionales de confianza": coches revisados y puestos a punto. Esta semana le hacemos una oferta especial. Venga a vernos con toda confianza.

### OFERTA DE LA SEMANA

Seat 600 E PM-D  
» 133  
» 1430 PM-B  
» 127 3p. PM-E  
Renault R-5 PM-E  
Renault R-5 TL PM-J  
Renault R-6 PM 145.000  
» R-7 PM-G  
» R-12 PM 158.000  
» R-12 S PM-G  
» R-12 S PM-H  
» R-12 Fam. TS PM-I  
» R-12 TL Fam. PM-J  
FACILIDADES DE PAGO



Francisco Manresa  
Agente Renault  
Gral. Mola s-n  
Tel. 581984-85

Tal como veníamos anunciando ya disponemos del Televisor en color **Kolster** con garantía total para 3 años.

Véalo en:

**Comercial MASCARO**

Zavellá, 7 - Tel. 580621 - Felanitx

Para sus reparaciones de Televisión llame a los Tels. 580621, Zavellá, 7 y 581859 Hospicio, 15

VENDO OPTIMIST en muy buen estado.

INFORMES: EN ESTA ADMON.